Ordonanța președintelui Tribunalului din 10 iunie 2014 – Dieckerhoff Guss/Comisia

(Cauza T-174/14 R)

(„Măsuri provizorii — Ajutoare de stat — Promovare națională a producției de energie electrică din surse regenerabile — Decizia Comisiei de a deschide procedura oficială de investigare în materia ajutoarelor de stat — Cerere de suspendare a executării — Urgență — Fumus boni juris")

(2014/C 329/19)

Limba de procedură: germana

Părțile

Reclamantă: Dieckerhoff Guss GmbH (Gevelsberg, Germania) (reprezentanți: H. Höfler, C. Kahle și V. Winkler, avocați)

Pârâtă: Comisia Europeană (reprezentanți: T. Maxian Rusche și R. Sauer, agenți)

Obiectul

Cerere de suspendare a efectelor juridice a deciziei prin care Comisia a deschis o procedură oficială de investigare în materia ajutoarelor de stat în ceea ce privește legea germană privind sursele regenerabile de energie

Dispozitivul

1) *Respinge cererea de măsuri provizorii.*

2) *Anulează Decizia din 7 aprilie 2014, Dieckerhoff Guss/Comisia (T-174/14 R).*

3) *Cererea privind cheltuielile de judecată se soluționează odată cu fondul.*

Ordonanța președintelui Tribunalului din 10 iunie 2014 – Georgsmarienhütte/Comisia

(Cauza T-176/14 R)

(„Măsuri provizorii — Ajutoare de stat — Promovare națională a producției de energie electrică din surse regenerabile — Decizia Comisiei de a deschide procedura oficială de investigare în materia ajutoarelor de stat — Cerere de suspendare a executării — Urgență — Fumus boni juris")

(2014/C 329/20)

Limba de procedură: germana

Părțile

Reclamantă: Georgsmarienhütte GmbH (Georgsmarienhütte, Germania) (reprezentanți: H. Höfler, C. Kahle și V. Winkler, avocați)

Pârâtă: Comisia Europeană (reprezentanți: T. Maxian Rusche și R. Sauer, agenți)

Obiectul

Cerere de suspendare a efectelor juridice a deciziei prin care Comisia a deschis o procedură oficială de investigare în materia ajutoarelor de stat în ceea ce privește legea germană privind sursele regenerabile de energie

Dispozitivul

1) *Respinge cererea de măsuri provizorii.*

2) *Anulează Decizia din 7 aprilie 2014, Georgsmarienhütte/Comisia (T-176/14 R).*

3) *Cererea privind cheltuielile de judecată se soluționează odată cu fondul.*
